



PHILIPS
AVENT

www.philips.com/avent

Philips Consumer Lifestyle BV
Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, Netherlands

Trademarks owned by the Philips Group.
© 2016 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved



GB For your child's safety and health WARNING!

Always use this product with adult supervision. • Never use feeding teats as a teether. • Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay. • Always check food temperature before feeding. • Heating in a microwave oven may produce localised high temperatures. Take extra care when you heat up drinks in a microwave. • Keep all components not in use out of the reach of children. • Do not allow children to play with small parts or walk/run while using bottles or cups. • Do not place in a heated oven. • To avoid scalding, allow hot liquids to cool before preparing the feeds. • Drinks other than milk and water, such as fruit juices and flavoured sugary drinks are not recommended. If they are used, they should be well diluted and only used for limited periods, not constantly sipped. • To ensure the bottle functions correctly and to prevent leakage, always make sure you remove any debris or residue that may collect around the rim of the bottle before assembly, and avoid over-tightening the bottle screw ring when assembling it onto the bottle. • Expressed breast milk can be stored in sterilised Philips AVENT polypropylene bottles/containers in the refrigerator for up to 48 hours (not in the door) or the freezer for up to 3 months. Never refreeze breast milk or add fresh breast milk to already frozen milk. **Before first use** Clean and sterilise the product. • Place in boiling water for 5 minutes. This is to ensure hygiene. **Clean before each use** Wash and rinse thoroughly, then sterilise using a Philips AVENT steriliser or boil for 5 minutes.

• Wash your hands thoroughly and ensure surfaces are clean before contact with sterilised components. Do not place components directly on surfaces that have been cleaned with antibacterial cleaning agents. Excessive concentration of cleaning agents may eventually cause plastic components to crack. Should this occur, replace immediately. • Dishwasher safe – food colourings may discolour components. **Teats** Inspect before each use and pull the feeding teat in all directions. Throw away at the first signs of damage or weakness. • Make sure you use a teat with the correct flow rate when you feed your baby. • For hygiene reasons, we recommend replacing teats after 3 months. • Keep teats in a dry and covered container. • Do not store a feeding teat in direct sunlight or heat, or leave in disinfectant (sterilising solution) for longer than recommended, as this may weaken the teat. • Teats available in newborn, slow, medium, fast and variable flow rates. Only use Classic+ teats with Classic+ or Classic+ bottles. To buy accessories or spare parts, visit www.shop.philips.com/service or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country.

Philips AVENT is here to help: **United Kingdom: 10800 338 04 89**
Ireland: 08 18 21 01 41

BG За безопасността и здравето на вашето дете ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Този продукт трябва да се използва винаги под родителски надзор. • Не използвайте бибероните за хранене като замъглящи. • Неправилното и продължително измиване на течности води до увреждане на зъбите. • Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене. • Затоплянето в микровълнова печка може да доведе до локализиран високи температури. Бъдете много внимателни при загряване на напитки в микровълнова печка. • Пазете всички компоненти, които не се използват, извън достъпа на деца. • Не позволявайте на децата да си играят с малки части, нито да вървят/тичат, докато използват бутилки или чаши. • Не поставяйте в загрята фурна. • За да не се опарите, оставете горещите течности да изстинат, преди да пригответе хранителната доза. • Не се препоръчват други напитки, освен мляко и вода, например плодови сокове и подсладени сиропи. Ако използвате гавна, трябва да са нарязани нарязани и да се използват само за ограничен период от време, а не да се пият постоянно. • За да се гарантира правилното функциониране на бутилката и за да се предотврати изтичане, винаги проверявайте дали сте: отстранили замърсяванията или остатъците, които може да се съберат около гърлото на бутилката преди сглобяването, и внимавайте да не затегнете прекомерно винтовия пръстен, когато го поставяте на бутилката. • Изцежданата кърма може да се съхранява в стерилизирани полипропиленови бутилки/контейнери Philips AVENT в хладилник до 48 часа (не на вратата на хладилника) или във фризер до 3 месеца. Никога не замразявайте кърма повторно и не добавяйте нова кърма към вече замразена.

Преди първата употреба Почистете и стерилизирайте продукта. • Сложете във вряща вода за 5 минути. Това е необходимо за осигуряване на хигиена. **Почистявайте преди всяка употреба** Извийте и изплакнете изцяло, след което стерилизирайте със стерилизатор Philips AVENT или изварете във вода за 5 минути. • Измийте ръцете си старателно и внимавайте повърхностите да са чисти преди контакт със стерилизирани компоненти. Не поставяйте компонентите директно на повърхности, почиствани с антибактериални почистващи препарати. Прекомерна концентрация на почистващи препарати може след време да доведе до напукване на пластмасовите части. Ако това е случи, заменете ги веднага. • С възможност за почистване в съдомиялна машина – цветовете на храните могат да предизвикат обезцветяване на компонентите. **Биберони** Проверявайте преди всяка употреба и дръпнете биберона за хранене във всички посоки. Извършете при първите признаци на повреда или дефект. • Уверете се, че използвате биберон с правилната скорост на потока за хранене на вашето бебе. • По хигиени съображения препоръчваме бибероните да се сменят след 3 месеца. • Съхранявайте бибероните в суха затворена кутия. • Не съхранявайте биберона за хранене на пряка слънчева светлина или на горещо място, нито го оставяйте в дезинфектант (стерилизиращ разтвор) по-дълго от препоръчаното време, тъй като това може да доведе до дефект. • Биберони, подходящи за новородени, с бавна, средна, бърза и променлива пропускливост. Използвайте само Classic+ биберони с Classic или Classic+ бутилки. • За да закупите аксесоари или резервни части, посетете www.shop.philips.com/service или търговец на уреди Philips. Можете също да се свържете с Центъра за обслужване на потребители на Philips във вашата страна. Philips AVENT е тук, за да помогне: **България: 359 2 4916274**

CS Pro bezpečnost a zdraví vašeho dítěte VÝSTRAHA!

Tento výrobek vždy používejte pod dozorem dospělé osoby. • Krmicí dudlík nikdy nepoužívejte jako běžný dudlík. • Trvalé a dlouhodobé pití tekutin způsobuje zubní kaz. • Před krměním vždy zkontrolujte teplotu pokrmu. • Ohřev v mikrovlnné troubě může vytvářet vysoké teploty v určitých místech. Buďte zvláště opatrní při ohřívání nápojů v mikrovlnné troubě. • Všechny části, které nepoužíváte, udržujte mimo dosah dětí. • Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi nebo aby při používání lahvi a hrnečků chodily nebo běhaly. • Nepokládejte výrobek do rozehráté trouby. • Nechte horké nápoje nejprve vychladnout, aby se vaše dítě neoparilo, a teprve potom připravte krmění. • Nápoje jiné než voda a mléko, například ovocné šťávy a ochucené sladké nápoje, se nedoporučují. Používat by se měly pouze správně naředěné a jen po omezenou dobu, nikoli neustále. • Aby lahve správně fungovaly a nevznikaly netěsnosti, ujistěte se, že jste před sestavením lahve odstranili veškeré zbytky a zbytky, které se mohly usadit při okrají lahve, a že jste nedotklihli zajišťovací kroužek přiřít těsně na lahve. • Odid mateřské mléko můžete ve sterilizačních polypropylenových lahvách nebo dudličkách Philips AVENT uchovávat v lednici až po dobu 48 hodin (nikoli ve dvířkách lednice) nebo v mrazáku až po dobu 3 měsíců. Jednou zmrazíte mateřské mléko už nikdy nezmrázujte ani nepřidávejte čerstvé mateřské mléko k dříve zmrazenému mléku. **Před prvním použitím** Vyčistěte a sterilizujte výrobek. • Dejte na 5 minut do vroucí vody. **Tím zajistíte nezbytnou hygienu. Před každým použitím dudlík vyčistěte** Lahve důkladně omyjte, opláchněte a nakonec sterilizujte pomocí sterilizátoru Philips AVENT nebo varem po dobu 5 minut. • Než se dotknete sterilizačních dílů, důkladně si umyte ruce a zkontrolujte, zda je povrch, na který je položíte, čistý. Nepokládejte součásti výrobku přímo na povrchy ošetřené antibakteriálními čisticími prostředky. Nadměrné koncentrace čisticích prostředků by mohly způsobit popraskání plastových dílů. V takovém případě je ihned vyměňte. • Lze mít v myčce – zabarvení potraviny by mohlo způsobit změnu barvy části. **Dudlíky** Před každým použitím výrobek zkontrolujte a natáhněte krmicí dudlík do všech směrů. V případě jakýchkoli známek poškození nebo opotřebení jej vyhodte. • Ujistěte se, že při krmění svého dítěte používáte dudlík se správným průtokem. • Z hygienických důvodů doporučujeme měnit dudlíky každé 3 měsíce. • Dudlíky uchovávejte v suché a uzavřené nádobě. • Nenechávejte krmicí dudlík na přímém slunci, nevystavujte jej horku ani nenechávejte v dezinfektantu

Філипс АВЕНТ ии пропiялятиє в течение 5 минут. • Перед контактом со стерильными деталями вымойте руки и очистите поверхность. Не помещайте детали изделия непосредственно на поверхность, обработанную антибактериальными чистящими средствами. Избыточная концентрация чистящих средств может вызвать рассреживание пластиковых частей. В этом случае необходимо сразу выполнить замену. • Изделие можно мыть в посудомоечной машине. Пищевые красители могут привести к изменению цвета деталей изделия. **Соски** Перед каждым использованием проверьте целостность компонентов, растягивайте соску в разных направлениях. При наличии повреждений или признаков износа замените старую часть на новую. • Перед кормлением убедитесь, что используется соска с соответствующей скоростью потока. • В гигиенических целях рекомендуется заменять соски каждые 3 месяца. • Храните соски в сухом закрытом контейнере. • Не подогревайте соску воздействием прямых солнечных лучей и тепла, не оставляйте изделие в растворе дезинфицирующего средства дольше рекомендованного времени; несоблюдение этого условия может привести к повреждению соски. • Соски имеют разную скорость потока: для новорожденных, медленная, средняя, быстрая и "переманная". Используйте соски серии Classic+ только с бутылочками серии Classic или Classic+. • Чтобы приобрести аксессуары или запасные части, посетите веб-сайт www.shop.philips.com/service или обратитесь в местную торговую организацию Philips. Вы также можете обратиться в местный центр поддержки потребителей Philips.

Помощь и консультации Philips AVENT:

Российская: 8 (800) 200 0880

UA Для безпеки та здоров'я Вашої дитини ПЕРЕПЕРЕДЖЕННЯ!

Виріб сiд завжди використовувати пiд наглядом дорослих.

- У жодному разi не користуйтеся сосками для годування як пуштовками. • Постiйне та тривале пиття рiдин призводить до псування зубiв. • Перш ніж годувати дитину, завжди перевiряйте температуру йкi. • Пiдiгрiвання у мiкрохвильовiй печi може спричинити нагрiвання до високiй температури. Будьте особливо уважнi, коли пiдiгрiваєте в мiкрохвильовiй печi напоi. • Усi компоненти, що не використовуються, тримайте у мiсцi, недоступному для дiтей. • Не дозволяйте дитинi грати з дробними частинами або ходити чи бiгати з пляшечками чи горнятками пiд час годування. • Не ставте у розгiртi пляку. • Щоби попередити опiки, завжди давайте гарячим рiдинам охолонути, перш ніж використовувати їх для приготування дитячоi йкi. • Іншi напоi, окрiм молока та води (наприклад, фруктовi соски та ароматизованi солодкi напоi), не рекомендуються. У випадку вживання таких напоiв iх сiд добре розводити i обмежувати час пиття, не дозволяючи постiйного смоктання. • Щоб забезпечити належний стан пляшечки та уникнути протiкання, завжди перед складанням видаляйте бруд або залишки, якi можуть накопичуватися на обiдцi пляшечки, та не закруйте надiрно кльцi з отвором, встановлюючи його на пляшечку. • З'явлене грудне молоко можна зберiгати у стерильних посудиночкiв пляшечках чи емкостях Philips AVENT до 48 годiн у холодильнику (не на дверцяткi) або до 3 мiсяцiв у морозильнiй камерi. У жодному разi не заморозуйте грудне молоко вдруге i не додавайте свiже грудне молоко до замороженого. **Перед першим використанням** Мийте та стерилiзуйте вирiб. • З мiркувань гiгiєни занурюйте вирiб на 5 хвилин у киплячу воду.

Стерилiзуйте перед кожним використанням

Ретельно промийте вирiб, а потiм стерилiзуйте його за допомогою стерилiзатора Philips AVENT або кип'ятiть упродовж 5 хвилин. • Перед тим як торкатися стерилізованих компонентів, ретельно вийміть руки і перевірте, чи поверхон є чистими. Не кадьте компоненти безпосередньо на поверхні, які оброблені антибактеріальними засобами для чищення. Надмірна концентрація засобів для чищення може ввешти спричинити тріщини на пластикових компонентах. Якщо таке станеться, їх слід негайно замінити. • Можна мити у посудомийній машині, проте жарноі барвники можуть спричинити втрату кольору. **Соски** Перед кожним використанням вирiб сiд перевiряти, розтягуючи соску для годування в рiзних напрямках. У разi виявлення найменших ознак пошкодження вирiб потрiбно вилкунути. • Пiд час годування дитини сiд обов'язково користуватися соскою iз вiдповiдною iнтенсивнiстю потоку рiдини. • З мiркувань гiгiєни радимо мiняти

соски кожнi 3 мiсяцi. • Соски потрiбно зберiгати у сухий та закритий емкостi. • Не зберiгайте соску для годування пiд прямими сонячними променями, блиа джерел тепла чи у дезiнфекуючих засобах (стерилiзуючих розчинях) довше рекомендованого часу, окрiмкi це може T пошкодити. • Навiяні соски для новонароджених, з низькою, середньою,високою та змiною iнтенсивнiстю потоку рiдини. Використовуйте лише соски Classic+ та пляшечки Classic або Classic+. • Щоб придбати приладдi чи запаснi частини, вiдiдайте веб-сайт www.shop.philips.com/service або звернитесь до дилера Philips. Можна також звернутися до Центру обслуговування клiєнтiв Philips у Вашої країнi.

Завжди можна звернутися до Philips AVENT по допомогі:

Україна: 0-800-500-697

DE Für die Sicherheit und Gesundheit Ihres Kindes WARNUNG!

Kinder sollten dieses Produkt nur unter Aufsicht durch Erwachsene benutzen. • Verwenden Sie die Sauger zum Füttern nicht als Schuller. • Ununterbrochenes und anhaltendes Saugen von Flüssigkeiten kann Karies verursachen. • Prüfen Sie stets die Temperatur der Babynahrung, bevor Sie sie Ihrem Kind verabreichen. • Durch Aufwärmen in einer Mikrowelle kann sich der Inhalt ungleichmäßig erwärmen. Seien Sie besonders vorsichtig beim Erhitzen von Getränken in der Mikrowelle. • Bewahren Sie alle nicht verwendeten Einzelteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf. • Erlauben Sie es Kindern nicht, mit Einzelteilen zu spielen oder zu gehen/laufen, während sie aus Flaschen oder Bechern trinken • Legen Sie die Flasche nicht in einen heißen Ofen. • Lassen Sie heiße Getränke abkühlen, bevor Sie sie dem Kind geben, um Verbrennungen zu vermeiden. • Es wird empfohlen, den Becher nur für Milch oder Wasser zu verwenden, und nicht für Obstsaft oder andere gesüßte Getränke. Wenn überhaupt, sollten solche Flüssigkeiten stark verdünnt und nur für kurze Zeit verabreicht werden – das Kind sollte nicht dauerhaft trank saugen. • Um sicherzustellen, dass die Flasche einwandfrei funktioniert und um Auslaufen zu verhindern, vergewissern Sie sich immer, dass Sie Schmutz oder Rückstände, die sich möglicherweise um den Rand der Flasche ansammeln, vor dem Zusammensetzen entfernen, und schrauben Sie die Flasche nicht zu fest zu. • Abgepumpte Muttermilch kann in sterilen Philips AVENT Polypropylenflaschen/-behältern bis zu 48 Stunden im Kühlschrank (nicht in der Kühlischränktrü) und bis zu 3 Monate im Tiefkühlfach aufbewahrt werden. Aufgetaute Muttermilch darf nicht wieder eingefroren werden, auch darf frische Muttermilch keinesfalls zu bereits tiefgekühlter hinzugefügt werden. **Vor dem ersten Gebrauch** Reinigen und sterilisieren Sie das Produkt. • Legen Sie das Produkt aus Hygienegründen vor der ersten Verwendung 5 Minuten lang in kochendes Wasser. **Reinigen Sie den Sauger vor jedem Gebrauch.** Waschen Sie das Produkt, und spülen Sie es gründlich ab. Sterilisieren Sie es anschließend mit einem Philips AVENT Sterilisator oder 5 Minuten lang in kochendem Wasser. • Waschen Sie sich gründlich die Hände, und vergewissern Sie sich, dass Oberflächen sauber sind, bevor Sie sterilisierte Teile darauf legen. Legen Sie die Einzelteile nicht direkt auf Oberflächen, die mit antibakteriellen Reinigungsmitteln gereinigt wurden. In zu hoher Konzentration können Reinigungsmittel zu Rissen in den Kunststoffteilen führen. Wenn dies der Fall ist, ersetzen Sie die Teile umgehend. • Spülmaschinenfest – Farbstoffe in der Babynahrung können zu Verfärbungen der Einzelteile führen. **Sauger** Untersuchen Sie den Sauger vor jeder Verwendung, und ziehen Sie ihn in alle Richtungen. Entsorgen Sie den Sauger bei ersten Zeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. • Achten Sie darauf, beim Füttern Ihres Babys immer einen Sauger mit der korrekten Durchflussgeschwindigkeit zu verwenden. • Aus Gründen der Hygiene sollten Sie den Sauger alle drei Monate austauschen. • Bewahren Sie die Sauger in einem trockenen Behälter mit Deckel auf. • Setzen Sie den Sauger nicht direkter Sonneneinstrahlung oder Hitze aus, und legen Sie ihn nicht länger als empfohlen in Desinfektionsmittel ("Sterilisierungslösung"), da dies den Sauger beschädigen kann. • Es stehen Sauger für Neugeborene sowie für langamen, mittleren, schnellen und variablen Nahrungsfluss zur Verfügung. Verwenden Sie Klassik+ Sauger nur mit Klassik- oder Klassik+-Flaschen. • Um Zubehör oder Ersatzteile zu kaufen, gehen Sie auf www.shop.philips.com/service oder zu Ihrem Philips Händler. Sie können auch ein Philips Service-Center in Ihrem Land kontaktieren.

Philips AVENT hilft Ihnen bei Fragen gerne weiter:

Deutschland: 040 80 80 10 9 80

Belgique / Belgii: 070 700 036

Luxembourg: 070 700 036

Suisse / Schweiz: 056 266 56 56

FR Pour la sécurité et la santé de votre enfant AVERTISSEMENT!

Ne laissez jamais un enfant utiliser ce produit sans surveillance. • N'utilisez jamais les tétines d'alimentation comme sucettes. • La succion continue et prolongée de liquide peut entraîner l'apparition de caries. • Vérifiez toujours la température des aliments avant de nourrir votre enfant. • Chauffer des aliments ou des liquides dans un four à micro-onde peut entraîner des points chauds. Soyez particulièrement prudent lorsque vous chauffez des boissons dans un four à micro-onde. • Rangez tous les éléments non utilisés hors de portée des enfants. • Ne laissez pas les enfants jouer avec les petites pièces ou marcher/courir tout en utilisant un biberon ou une tasse. • Ne placez pas le produit dans un four chaud. • Pour éviter les brûlures, laissez refroidir les liquides chauds avant de servir les repas. • Les boissons autres que le lait et l'eau (jus de fruits ou boissons aromatisées sucrées, par exemple) ne sont pas recommandées. En cas d'utilisation, veillez à ce qu'elles soient bien diluées et à ce que les enfants ne les sroient pas pendant une période prolongée. • Pour garantir le bon fonctionnement des biberons et éviter les fuites, veillez toujours à: retirer les résidus accumulés autour du bord du biberon avant de l'assembler; ne pas trop serrer la bague d'étanchéité lorsque vous la fixez sur le biberon. • Le lait maternel, stocké dans des biberons/réipients en polypropylène Philips AVENT stérilisés, peut être conservé au réfrigérateur pendant 48 heures maximum (pas dans la porte) ou au congélateur pendant 3 mois maximum. Ne recongelez jamais le lait maternel et n'ajoutez jamais de lait maternel frais à du lait déjà congelé. **Avant la première utilisation** Nettoyez et stérilisez le produit. • Maintenez le biberon immergé dans de l'eau bouillante pendant 5 minutes pour une meilleure hygiène. **Nettoyez avant chaque utilisation.** Lavez et rincez abondamment, puis effectuez la stérilisation à l'aide d'un stérilisateur Philips AVENT ou plongez l'élément dans de l'eau bouillante pendant 5 minutes. • Lavez-vous les mains minutieusement et vérifiez si les surfaces sont propres avant de les mettre en contact avec des éléments stériles. Ne placez pas les pièces directement sur des surfaces ayant été nettoyées à l'aide de produits de nettoyage antibactériens. Une concentration excessive d'agents de nettoyage pourrait provoquer des fissures dans les composants plastiques. Remplacez immédiatement tout élément fissuré. • Passe au lave-vaisselle. Les colorants alimentaires peuvent provoquer une décoloration des composants. **Tétines** Avant chaque utilisation, examinez la tétine d'alimentation et tirez-la dans tous les sens. Jetez-la au moindre signe de détérioration ou de fragilité. • Assurez-vous d'utiliser une tétine au débit adéquat lorsque vous nourrissez votre bébé. • Pour des raisons d'hygiène, nous vous recommandons de remplacer la tétine au bout de 3 mois. • Conservez les tétines dans un récipient sec et fermé. • N'exposez pas la tétine d'alimentation directement au soleil ou près d'une source de chaleur et ne la laissez pas dans un produit désinfectant (solution stérilisante) plus longtemps que la durée recommandée car cela pourrait la fragiliser. • Les tétines disponibles sont les tétines nouveau-né, à débit lent, moyen, rapide et variable. Utilisez uniquement les tétines Classic+ avec les biberons Classic ou Classic+. • Pour acheter des accessoires ou des pièces détachées, visitez le site Web www.shop.philips.com/service ou rendez-vous chez votre revendeur Philips. Vous pouvez également contacter le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Philips AVENT à votre écoute :

France: 01 57 32 40 51

Belgique / Belgii: 070 700 036

Luxembourg: 070 700 036

Suisse / Schweiz: 056 266 56 56

NO Voor de veiligheid en gezondheid van uw kind **WAARSCHUWING!**

Gebruik dit product altijd onder toezicht van een volwassene.

- Gebruik voedingspennen nooit als fopspeen. • Het voortdurend en langdurig in kleine slokjes drinken van vloeistof leidt tot tandbederf.
- Controleer voor het voeden altijd de temperatuur van de voeding.
- Bij opwarmen in een magnetron kan de temperatuur op sommige plaatsen zeer hoog worden. Wees extra voorzichtig wanneer u drankjes opwarmt in een magnetron. • Laat alle onderdelen die u niet gebruikt buiten bereik van kinderen. • Laat kinderen niet spelen met kleine onderdelen en laat ze niet lopen/renden terwijl ze uit een fles of beker drinken. • Plaats product niet in een verwarmde oven. • Laat, voordat u de voeding bereidt, hete vloeistoffen afkoelen om verbranding te voorkomen. • Andere drankjes dan melk en water, zoals vruchtensappen en andere suikerhoudende dranken, worden afgeraden. Als ze toch worden gebruikt, dienen ze met genoeg water te worden aangelengd en in korte tijd te worden opgedronken in plaats van er voortdurend kleine slokjes van te nemen. • Om er zeker van te zijn dat de fles goed functioneert en om lekken te voorkomen, moet u er altijd voor zorgen dat: achtergebleven vuil of resten die zich hebben opgehoopt rond de rand van de fles zijn verwijderd voordat u het product weer in elkaar zet en dat u de Schroefring van de fles niet te strak vastdraait wanneer u die op de fles schoeft. • Afgekolfde moedermelk kan in gesteriliseerde Philips AVENT-flessen/bewaarbekers van polypropyleen tot 48 uur worden bewaard in de koelkast (niet in de deur) of tot 3 maanden in de diepvries. Vriest moedermelk nooit opnieuw in. Vroeg geen verse moedermelk aan reeds bevroren melk toe. **Voor het eerste gebruik** Reinig een steriliseer het product.
- Plaats 5 minuten in kokend water voor goede hygiëne. **Maak het product voor elk gebruik schoon.** Was een spool grondig af. Steriliseer daarna in Philips AVENT-sterilisator of kook 5 minuten.
- Was uw handen goed en controleer of werkvlakken schoon zijn voordat ze in contact komen met gesteriliseerde onderdelen. Plaats onderdelen niet rechtstreeks op oppervlakken die zijn schoongemaakt met antibacteriële schoonmaakmiddelen. Overmatig gebruik van schoonmaakmiddelen kan leiden tot barstjes in plastic onderdelen. Vervang onderdelen met barstjes onmiddellijk. • Vaatwasmachinebestendig - onderdelen kunnen verkleuren door kleurstoffen in de voeding. **Spenen** Controleer de spenen voor elk gebruik en trek hier in alle richtingen aan. Gooi de spenen weg zodra u beschadigingen of zwakke plekken ziet.
- Zorg dat u een spen met de juiste stroomsnelheid gebruikt om de baby te voeden. • Uit hygiënisch oogpunt adviseren wij u spenen na 3 maanden te vervangen. • Bewaar spenen in een droog, gesloten bakje. • Laat een spen nooit in direct zonlicht of in de buurt van een warmtebron liggen en laat een spen niet langer dan aanbevolen in een ontsmettingsmiddel (sterilisatievloeistof) liggen, omdat de spen daardoor kan worden aangetast. • Spenen zijn verkrijgbaar in de stroomsnelheden 'pasjebobene', 'langzaam', 'gemiddeld', 'snel' en 'variabel'. Gebruik alleen Classic+-spenen met Classic- of Classic+-flessen. • Ga naar www.shop.philips.com/service of naar uw Philips-dealer om accessoires en reserveonderdelen te kopen. U kunt ook contact opnemen met het Philips Consumer Care Centre in uw land.

Philips AVENT is er om u te helpen:

Nederland: 0900 202 11 77

België / België: 070 700 036

Luxembourg: 070 700 036

DA For dit barns sikkerhed og helbred **ADVARSEL!**

Brug altid produktet under en voksens opsyn. • Brug aldrig flaskesutter som sut. • Langvarig indtagelse af væske ødelægger tænderne. • Kontroller altid maldens temperatur, inden du giver barnet mad. • Opvarming i en mikrobølgeovn kan give lokalt høje temperaturer. Vær ekstra forsigtig, når du opvarmer drikke i en mikrobølgeovn. • Alle dele, som ikke bruges, holdes uden for barns rækkevidde. • Lad ikke barn lege med mindre dele eller gå/løbe, mens de bruger flasker eller kopper. • Anbring ikke i opvarmet oven. • Giv varme væsker tid til at køle ned før madning for at undgå forbrænding. • Andre drikke end mælk og vand, f.eks. juice og søde drikke tilsat smagsforstærkere, anbefales ikke. Hvis de bruges, bør de være meget fortyndede, og de bør kun bruges i begrænsede tidsperioder og ikke drikkes hele tiden. • For at sikre, at flasken fungerer korrekt, og for at undgå lækage, skal du altid sørge for at: fjerne eventuelle rester og lign., der kan samle sig omkring kanten af flasken, før samling, og undgå at stramme flaskens skrueforing for meget, når den sættes fast på flasken. • Udvalket modermælk kan opbevares i steriliserede Philips AVENT-flasker/beholdere af polypropylen i køleskabet i op til 48 timer (ikke i døren) eller i fryseren i op til 3 måneder. Nedfrys aldrig modermælk igen efter optøning, og tilsæt ikke frisk modermælk til allerede nedfrosset mælk. **For apparatet tages i brug** Rengør og steriliser produktet.- Læg produktet i kogende vand i 5 minutter før første brug for at sikre hygiejnen. **Rengør før hver brug** Vask og skyl produktet grundigt, og anvend derefter en Philips AVENT-sterilisator, eller kog det i 5 minutter. • Vask hænderne grundigt; og sørg for, at overflader er rene, før de kommer i kontakt med steriliserede komponenter. Placer ikke komponenter direkte på overflader; der er blevet rensset med antibakterielle rengøringsmidler. Stor koncentration af rengøringsmidler kan eventuelt medføre, at plastikkomponenter revner. Skulle det ske, skal de udskiftes med det samme. • Tåler opvaskemaskine – farve i mad kan misfarve delene. **Sutter** Kontroller produktet før hver brug, og træk sutter i alle retninger. Smid produktet ud ved tegn på skade eller slitage.
- Sørg for at bruge en flaske med den korrekte gennemstrømningshastighed, når du mæder din baby.
- Af hygiejnemæssige årsager anbefaler vi at udskifte sutter efter 3 måneder. Opbevar sutter i en tør og tildækket beholder.
- Opbevar ikke sutter i direkte sollys eller varme, og lad dem ikke ligge i desinfektionsvæske (steriliseringsvæske) i længere tid end anbefalet, da det kan svække dem. • Sutterne fås med gennemstrømningshastighederne nyfødt, langsom, middel, hurtigt og variabel. Brug kun Classic+-sutter sammen med Classic- eller Classic+-flasker. • For at købe tilbehør eller reservedele skal du besøge www.shop.philips.com/service eller gå til din Philips-forhandler. Du kan også kontakte det lokale Philips Kundecenter.

Philips AVENT er her for at hjælpe dig:

Danmark: 35 44 41 30

FI Varmista lapsesi turvallisuuksi ja terveyksi **VAROITUS!**

Aikuisen on aina valvottava tämän tuotteen käyttöä. • Älä koskaan käytä tuppullon tuttia tavallisena tuttina. • Nesteiden jatkuva ja pitkäaikainen juominen heikentää hampaita. • Tarkista aina ruuan lämpötilä ennen syöttämistä. • Neste voi lämmetä epätasaisesti, jos se lämmitetään mikroaaltouunissa. Ole erityisen huolellinen, kun lämmität juomia mikroaaltouunissa. • Säilytä käyttämättömät osat lasten ulottumattomissa. • Älä anna lasten leikkiä pienillä osilla tai käveliä/juosta käyttäessään pulloja tai mukeja. • Älä laita tuttia kuumaan uuniin. • Vältä suun palaminen antamalla kuumien nesteiden jäähtyä ennen ruokintaa. • Muuta juomia kuin maitoa ja vettä, esimerkiksi hedelmämehuja tai sokerinpitaisia juomia, ei suositella. Jos niitä käytetään, ne on laimentettava, eikä niitä saa antaa kuin rajoitetun ajan. • Varmista pullon toiminta ja estä vuodot toimimalla seuraavasti: Poista pullon reunaan mahdollisesti kerääntyneet lika ennen kokaamista. Älä kiristä pullon kierrensäätöliian tiukalle, kun kiinnität sen pulloon. • Lyperytyä rintamaitoa voi säilyttää steriloituissa Philips AVENT -polypropylenipulloissa/astioissa jääkaapissa enintään 48 tuntia (ei ovesa) tai enintään 3 kuukautta pakastimessa. Älä pakasta rintamaitoa uudelleen tai sekoita tuoretta ja jo pakastettua rintamaitoa. **Käyttöönotto** Puhdista ja steriloi tuote. Laita kiehuvaan veteen 5 minuutiksi hygienian parantamiseksi. **Puhdista tutti ennen jokaista käyttökertaa** Pese ja huuhtele kunnolla ja steriloi se Philips AVENT -sterilointilaiteella tai keittämällä vedessä 5 minuutin ajan.- Pese kaikki huolellisesti ja varmista, että kaikki pinnat ovat puhtaita ennen steriloitujen osien käyttöä. Älä laita osia suoraan pinnoille, jotka on puhdistettu antibakteerisilla puhdistusaineilla. Liiallinen altistuminen puhdistusaineille voi vaurioittaa muoviosia. Vaihda vahingoittuneet osat välittömästi. • Konepesun kestävä – osat saattavat värjäytyä ruoasta. **Tutit** Tarkista tutti huolellisesti ennen käyttöä ja vedä tuttia kaikkien suuntien. Heitä tutti pois heti, kun huomaa siinä vikoja tai heikkouksia. • Käytä aina tuttia, jonka virtausnopeus on vauvan iän mukainen. • Suosittelemme tuttien vaihtamista 3 kuukauden välein hygieniasyistä. • Säilytä tutteja kuivassa ja kanellessä astiassa. • Älä säilytä tuttia suoraan auringonpaisteesta tai kuumassa paikassa tai jätä sitä desinfiointiaineeseen suositella pidemmäksi aikaa, koska se voi vaurioida tuttia. • Virtausvaltohoedit: vastasyntyneet, hidat, keskinopeat, nopea ja säädettyä. Käytä Classic- tai Classic+-pulloissa ainoastaan Classic+-tutteja. • Voit ostaa läikvarusteita ja varaosia osoitteessa www.shop.philips.com/service tai Philips-jälleenympälvä. Voit myös ottaa yhteyden Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun.

Philips AVENT on valmis auttamaan:

Suomi: 09 88 62 50 41

NO For barnets sikkerhet og helse **ADVARSEL!**

Produktet må alltid brukes under tilsyn av voksne. • Ikke bruk flaskesмок som smokk. • Kontinuerlig og langvarig smådriking av væsker forårsaker tannrøtt. • Kontroller alltid temperaturen på maten før du mater barnet. • Opvarming i mikrobølgeovn kan produsere områder med høye temperaturer. Vær ekstra forsiktig når du varmer opp drikker i en mikrobølgeovn. • Oppbevar alle deler som ikke er i bruk, utlignegjengelig for barn. • Ikke la barn leke med små deler eller gå/løpe med flasker eller kopper. • Ikke plasser produktet i en varm oven. • La varme væsker avkjøles før du forbereder måltidet, for å unngå skålding. • Annen drikke enn melk og vann, for eksempel fruktjuice og smaksstilsatt sukkerholdig drikke, anbefales ikke. Hvis de brukes, bør de være godt utvannet og kun til bruk i begrensete tidsrom, og de bør ikke drikkes kontinuerlig.- Du bør alltid gjøre følgende for å sikre at flasken fungerer på riktig måte og ikke lekker: Fjerne alle rester på kanten av flasken før delene settes sammen, samt unngå å feste skruringen for hardt til flasken. • Morsmelk som er pumpet ut, kan oppbevares i steriliserte Philips AVENT-flasker/beholdere av polypropylen i kjøleskabet i opptil 48 timer (ikke i dørryllene), eller i fryseren i opptil tre måneder. Ikke frys morsmelk på nytt, eller tilsett fersk morsmelk til morsmelk som er frossen. **For første gangs bruk** Rengjør og steriliser produktet. • Legg flasken i kokende vann i fem minutter. Dette er for å sikre hygienisk bruk. • **Rengjør før hver bruk** Vask og skyl grundig, og steriliser deretter med en Philips AVENT-sterilisator eller ved å koke den i fem minutter. • Vask hendene grundig, og kontroller at alle overflater er rene før de kommer i kontakt med steriliserte deler. Ikke plasser delene direkte på overflater som er rengjort med antibakterielle rengjøringsmidler. Sterke konsentrasjoner av rengjøringsmidler kan på sikt føre til at plastkomponenter slår sprekk. Skulle dette skje, må du skifte dem umiddelbart. • Kan vaskes i oppvaskmaskin – fargestoffer i maten kan føre til at delene blir misfarget. **Smokker** Undersøk før hver bruk, og dra flaskesmokken i alle retninger. Kast den ved første tegn på skade eller svakhet. • Forsikre deg om at du bruker en smokk med den riktige gjennomstrømningshastigheten når du mater babyen. • Av hensyn til hygiejne anbefaler vi at du bytter ut smokker etter tre måneder. • Oppbevar smokkene i en tørr og tildekket beholder. • Flaskesmokken kan ikke oppbevares i direkte sollys eller varme eller ligge i desinfiseringsmiddel (sterilisering/sløyng) lenger enn det som er anbefalt, siden dette kan være skadelig for smokken. • Smokkene er tilgjengelig for nyfødte, og for sakte, middels, rask og variabel gjennomstrømming. Bruk bare Classic+-smokker med Classic- eller Classic+-flaskene. • Hvis du vil kjøpe tilbehør eller reservedeler, kan du gå til www.shop.philips.com/service eller gå til en Philips-forhandler. Du kan også ta kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor.

Philips AVENT er her for å hjelpe deg:

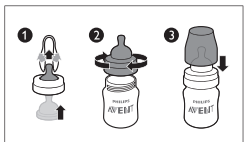
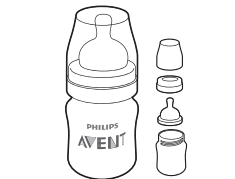
Norge: 22 97 19 50

För ditt barns säkerhet och hälsa VARNING!

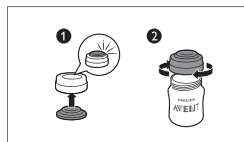
Använd alltid produkten under vuxnas översyn. • Använd aldrig matingsnappar som bröst. • Att suga in vätska kontinuerligt under lång tid är skadligt för händerna. • Kontrollera alltid matens temperatur innan matning. • Vid uppvärmning i mikrovågsugn kan dryck bli mycket varm fläckvis. Var därför extra försiktig när du värmer dryck i mikrovågsgug. • Håll alla komponenter som inte används utom barnets räckhåll. • Låt inte barn leka med små delar, eller gå/springa när de använder flaskor eller muggar. • Placera aldrig i en varm ugn. • För att undvika brännskador bör du alltid låta varma vätskor svalna innan du ger dem till barnet. • Andra drycker än mjölk och vatten, som fruktjuicer och smaksatta sockerdrycker rekommenderas inte. Om de används bör de spädas ut ordentligt och endast intas under korta perioder, inte drickas kontinuerligt. • För att se till att flaskan fungerar ordentligt och för att förhindra läckage ska du alltid ta bort rester från kanten av flaskan innan montering. Undvik också att dra åt skruvningen för hårt när du sätter tillbaka den på flaskan. • Bröstmjolk kan förvaras i steriliserade Philips AVENT-flaskor/-behållare av polypropen i kylskåpet i upp till 48 timmar (inte i dörren), eller i frysen i upp till 3 månader. Frys aldrig om bröstmjolk, och blanda inte färsk bröstmjolk med redan fryst mjölk. **Före första användningen** Rengör och sterilisera produkten. • Lagg den i kokande vatten i 5 minuter för en hygienisk användning. **Rengör före varje användning** Tvätta och skölj ordentligt. Sterilisera den sedan med hjälp av en Philips AVENT-sterilisator eller koka den i 5 minuter. • Tvätta händerna noggrant och se till att alla ytor är rena innan steriliserade delar kommer i kontakt med dem. Placera inte delarna direkt på ytor som har rengjorts med antibakteriella rengöringsmedel. Om du använder högkoncentrerade rengöringsmedel kan plastdelar så småningom spricka. Om det sker så ska de omedelbart bytas ut. • Tål maskindisk – färg i mat kan missfärga komponenter **Nappor** Kontrollera matingsnappen före varje användning och dra i den åt olika håll. Kasta nappen så fort den visar tecken på skador eller slitage. • Se till att använda en napp med korrekt flödes hastighet när du matar ditt barn. • Av hygienisk rekommenderar vi att du byter ut napparna efter 3 månader. • Förvara napparna i en torr övertäckt behållare. • Förvara aldrig en matingsnapp i direkt solljus, i värme eller i desinfektionsmedel (steriliseringlösning) längre än rekommenderat eftersom det kan försvaga napparnas funktion. • Nappar finns tillgängliga i modeller för nyfödda barn samt i modeller med flödes hastigheterna långsam, medelsnabb, snabb och justerbar. Använd endast Classic+-nappor med Classic- eller Classic+-flaskor. • För att köpa tillbehör eller reservdelar kan du gå till www.shop.philips.com/service eller en Philips-återförsäljare. Du kan även kontakta Philips kundtjänst i ditt land.

Philips AVENT hjälper gärna till:
Sverige: 08-5792 9067

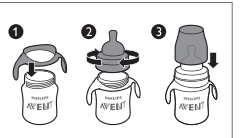
GB: Philips AVENT Classic+ feeding Bottle
BG: Philips AVENT Classic+ бутилка за хранене
CS: Kojenecké lahve Philips AVENT Classic+
HR: Philips AVENT Classic+ bočica za hranjenje
HU: Philips AVENT Classic+ cumisüveg
SK: Dojčenská fľaša Philips AVENT Classic+
SL: Stekljenička za hranjenje Philips AVENT Classic+
IT: Biberon Philips AVENT Classic+
ES: Biberón Classic+ de Philips AVENT
PT: Biberão Classic+ da Philips AVENT
EL: Μπιρλιέρο Philips AVENT Classic+
TR: Philips AVENT Classic+ biberon
PL: Butelka do karmienia Philips AVENT Classic+
RU: Бутылочка для кормления Philips AVENT Classic+
UA: Пляшечка для годування Philips AVENT Classic+
DE: Philips AVENT Klassik+-Flasche
FR: Biberon Philips AVENT Classic+
NL: Philips AVENT Classic+-voedingfleske
DA: Philips AVENT Classic+-suttelåske
FI: Philips AVENT Classic+-tuttupullo
NO: Philips AVENT Classic+-tætteflaske
SV: Philips AVENT Classic+-nappflaska



GB: Philips AVENT breast milk container
BG: Контейнер за съхранение на кърма Philips AVENT
CS: Nádoba na mateřské mléko Philips AVENT
HR: Philips AVENT spremnik za izdonojno mlijeko
HU: Philips AVENT anyatejtároló
SK: Nádoba na materské mlieko Philips AVENT
SL: Posodica za materino mleko Philips AVENT
IT: Contenitore del latte Philips AVENT
ES: Tarritos para leche materna de Philips AVENT
PT: Recipiente para leite materno Philips AVENT
EL: Δοχείο μητρικού γάλακτος Philips AVENT
TR: Philips AVENT anne sütü kabı
PL: Pojemnik na pokarm Philips AVENT
RU: Контейнер для молока Philips AVENT
UA: Контейнер для грудного молока Philips AVENT
DE: Philips AVENT Muttermilchbehälter
FR: Pot de conservation pour lait maternel Philips AVENT
NL: Philips AVENT-bewaarfles voor moedermelk
DA: Philips AVENT beholder til modermelk
FI: Philips AVENT sarjan rintamaidon säilytysastia
NO: Philips AVENT morsmelkbeholder
SV: Philips AVENT förvaringsflaska för bröstmjolk



GB: Philips AVENT trainer kit
BG: Комплект за приучаване Philips AVENT
CS: Sada pro učení Philips AVENT
HR: Philips AVENT komplet za prelazak s bočice
HU: Philips AVENT tanuló szett
SK: Súprava na privykanie Philips AVENT
SL: Komplet za navajanje Philips AVENT
IT: Bicchierie evolutive Philips AVENT
ES: Biberón de entrenamiento de Philips AVENT
PT: Kit de aprendizagem Philips AVENT
EL: Kit μετάβασης Philips AVENT
TR: Philips AVENT eğitim seti
PL: Zestaw przejsiowy butelka-kubek Philips AVENT
RU: Тренировочный набор Philips AVENT
UA: Навчальний набір Philips AVENT
DE: Philips AVENT Lern-Set
FR: Biberon évolutif Philips AVENT
NL: Philips AVENT oefenset
DA: Philips AVENT øvesæt
FI: Philips AVENT harjoittelupaketti
NO: Philips AVENT øvelsessett
SV: Philips AVENT träningsset



GB: Philips AVENT breast pump
BG: Помпа за кърма Philips AVENT
CS: Odsávačka mateřského mléka Philips AVENT
HR: Philips AVENT pumpa za izdajanje
HU: Philips AVENT melszívó
SK: Odsávačka mlieka Philips AVENT
SL: Prsna črpalka Philips AVENT
IT: Tiralatte Philips AVENT
ES: Extractor de leche de Philips AVENT
PT: Bomba tira leite Philips AVENT
EL: Οηλαστρο Philips AVENT
TR: Philips AVENT göğüs pompası
PL: Laktator Philips AVENT
RU: Молокоотсос Philips AVENT
UA: Молоковидсмоктувач Philips AVENT
DE: Philips AVENT Milchpumpe
FR: Tire-lait Philips AVENT
NL: Philips AVENT-borstkolf
DA: Philips AVENT brystpumpe
FI: Philips AVENT rintapumppu
NO: Philips AVENT brystpumpe
SV: Philips AVENT bröstpumpe



Philips Avent
Classic+ Gift Set

Feeding bottles, pacifiers

9oz/260ml
4oz/125ml
0m+

SCD374/01



Clinically proven to reduce colic and discomfort*

Designed for uninterrupted feeding

This Philips Avent Classic+ Gift Set comes with a transparent 4oz Classic+ bottle, a decorated 9oz Classic+ bottle and two decorated soothers in a matching animal theme.

Clinically proven to reduce colic and discomfort*

- Airflex venting system proven to reduce colic*
- 60% less fussing at night*
- Ribbed texture prevents collapse for uninterrupted feeding
- Teat shape designed for secure latch

Easy to use, clean and assemble

- Leak-free design
- Easy to assemble with fewer parts
- Easy to hold
- Wide neck bottle with rounded corner make it easier to clean

Other benefits

- Orthodontic, symmetrical and collapsible soother teat
- Different teat flow rates available
- Compatible with Philips Avent range
- Trusted by moms since 1984

PHILIPS
AVENT

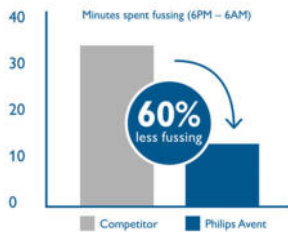
Highlights

Less colic



Our clinically proven Airflex venting system is designed to reduce wind and colic. As your baby feeds, the valve integrated into the teat flexes to allow air into the bottle to prevent vacuum build up and vents it towards the back of the bottle. It keeps air in the bottle and away from baby's tummy to help reduce wind, spit-up and burping.

Less fussing



Philips Avent Classic+ bottle reduces fussing. Babies fed with Philips Avent Classic+ bottles experienced 60% less fussing at night, than babies fed with a competitor's anti-colic bottle.
*

Uninterrupted feeding



The teat shape allows secure latch and the ribbed texture helps prevent teat collapse for uninterrupted, comfortable feeding.

Secure latch

Teat shape designed for secure latch

Leak-free design

Our Classic+ bottle is designed to prevent leakage whilst feeding, for a truly enjoyable feeding experience.

Easy to assemble



Our Classic+ bottle has few parts for quick and simple assembly.

Easy to hold



The unique bottle shape makes this bottle easy to hold and grip in any direction.

Easy to clean



With its wide neck and rounded corners, our bottle is easier to clean quickly and thoroughly.

Ease of cleaning helps to ensure more hygienic feeding.

Orthodontic Soother



Flat, drop-shaped symmetrical teats respect the natural development of your baby's palate, teeth and gums, even if the soother ends up upside-down in the mouth.

Fits your baby's growing needs



The Philips Avent Classic+ bottle range offers different teat flow rates to keep up with your baby's growth. Remember that age indications are approximate as babies develop at different rates. All teats are available in twin packs: Newborn, Slow, Medium, Fast and Variable Flow, and Thick feed.

Trusted by moms

Since 1984, Philips Avent has been designing and manufacturing products that are inspired by nature and have been developed through extensive research and clinical trials.

Compatibility across the range



The Philips Avent Classic+ bottle is compatible with the Philips Avent range, excluding Natural bottles and cup handles. We advise to use the Classic+ bottles with Classic+ feeding nipples only.

Specifications

Bottle

- Material: BPA free*

Design

- Bottle design: Ergonomic shape, Wide neck

Development stages

- Stages: 0 - 6 months

Ease of use

- Bottle use: Easy to assemble, Easy to clean, Easy to hold

Features

- Can be sterilized

Functions

- Venting system: Airflex venting system designed to

reduce air ingestion

- Teat: Easy latch on, Ribbed texture prevents teat collapse, Proven anti-colic system
- Ease of use: easy to clean and assemble, leak-free
- Compatibility: Full Classic+ compatibility

Material

- Bottle: BPA free*, Polypropylene
- Teat: BPA free*, Silicone

What is included

- Baby bottle: 2 pcs
- Soother: 2 pcs

Country of origin

- Country of origin: 4 oz bottle made in the UK, 9 oz bottle made in Indonesia. Soothers made in the UK, assembled in Hungary



Issue date 2016-12-27

Version: 2.0.1

© 2016 Koninklijke Philips N.V.
All Rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V.
or their respective owners.

www.philips.com

* 0% BPA, following EU regulation 10/2011

* At 2 weeks of age, babies fed with a Philips Avent bottle showed less colic, and significantly less fussing at night compared to babies fed with another competitor bottle.

* Teat design proven to prevent teat collapse and associated air ingestion and feeding interruptions.

* What colic is, and how it affects babies? Colic is caused in part by swallowing air while feeding, which creates discomfort in a baby's digestive system. Symptoms include crying, fussing, wind and spit-up.